

Die Regierung
des Kantons Graubünden

La regenza
dal chantun Grischun

Il Governo
del Cantone dei Grigioni



Seduta del
15 novembre 2016

Comunicato il
16 novembre 2016

Protocollo n.
993

Regione Bregaglia

Adeguamento del piano direttore regionale nei settori estrazione e utilizzazione di materiali nonché gestione dei rifiuti

1. Contenuto dell'aggiornamento del piano direttore

L'ex Regione Bregaglia (dal 2016 parte integrante della neocostituita regione Maloja) si è occupata del settore estrazione materiale, discariche e depositi di materiale già alla fine degli anni '90 nel quadro della pianificazione direttrice regionale. In seguito, i corrispondenti oggetti del piano direttore sono stati inseriti al giusto livello anche nel piano direttore cantonale. L'ultima fase di aggiornamento generale e adeguamento del piano direttore regionale e cantonale in questo settore risale al 2010; in particolare, quale novità, nel piano direttore cantonale è stato introdotto anche l'oggetto 12.VB.03 Estrazione e utilizzazione di materiali Crotto Albigna quale dato acquisito/risultato intermedio.

Nel frattempo, nell'ubicazione 12.VB.03 Crotto Albigna, il deposito di materiale di scavo pulito (corrisponde a un deposito di tipo A secondo l'ordinanza sulla prevenzione e lo smaltimento dei rifiuti [OPSR] attualmente in vigore), stabilito quale risultato intermedio nel piano direttore, è stato ulteriormente concretizzato all'interno della zona d'estrazione già stabilita a livello di pianificazione direttrice e di pianificazione delle utilizzazioni. Ora viene classificato quale dato acquisito. A beneficio dell'ubicazione Crotto Albigna si rinuncia all'ubicazione 12.VB.01.4/5 Clüs Borgonuovo, finora prevista nel piano direttore. In questo contesto, il piano direttore regionale viene aggiornato e adeguato in relazione ad altri oggetti di importanza regionale.

Il presente adeguamento del piano direttore si basa sulle riflessioni di fondo del piano direttore cantonale (capitoli 7.4 e 7.5). L'adeguamento del piano direttore cantonale

avviene ai sensi di un compito in comune della pianificazione direttrice dei Grigioni, coordinato dal punto di vista procedurale e da quello contenutistico con la determinazione nel piano direttore regionale.

L'esposizione pubblica coordinata ha avuto luogo dal 12 marzo al 10 aprile 2015. Il piano direttore regionale è stato deciso dal Comune nella funzione di Regione Bregaglia il 5 ottobre 2015 ed è stato inoltrato per approvazione al Governo l'8 dicembre 2015.

2. Documenti

La documentazione relativa all'aggiornamento del piano direttore cantonale inoltrata per la decisione comprende i seguenti documenti pianificatori:

- Estratto degli oggetti capitolo 7.4 Bregaglia
- Estratti della carta del piano direttore con le modifiche del piano direttore
- Relazione esplicativa relativa all'aggiornamento (stato 15 settembre 2016)

Il progetto d'approvazione per l'adeguamento del piano direttore regionale Bregaglia (in italiano) secondo decisione del 5 ottobre 2015 comprende:

- Testo di piano direttore con relazione esplicativa: 12.601/602 Estrazione e utilizzazione, deposito di materiali e gestione rifiuti edili, aggiornamento (Crotto Albigna, Promontogno, Clüs, Löbbia, Ligazun Casaccia, Cavril)
- Carta del piano direttore in scala 1:25 000 Regione Bregaglia

3. Aspetti formali

Dal punto di vista procedurale, l'aggiornamento del piano direttore si conforma alla legge sulla pianificazione territoriale del Cantone dei Grigioni (LPTC) e all'ordinanza sulla pianificazione territoriale del Cantone dei Grigioni (OPTC). Lo svolgimento della procedura è documentato in modo chiaro nei rapporti esplicativi.

L'informazione e la partecipazione della popolazione sono avvenute in modo coordinato per il piano direttore cantonale e per quello regionale nel quadro di una procedura d'esposizione pubblica. I requisiti in materia posti secondo l'art. 4 della legge federale sulla pianificazione del territorio (LPT) sono soddisfatti. Dato che, per quanto riguarda gli oggetti cantonali, si tratta di un ulteriore sviluppo nel quadro dell'obiettivo

previsto già quale risultato intermedio, in accordo con l'Ufficio federale dello sviluppo territoriale si è rinunciato a un esame preliminare degli adeguamenti del piano direttore cantonale. Nel quadro della procedura per l'esame preliminare e d'approvazione, a livello cantonale è stata svolta la procedura di consultazione interna all'Amministrazione in merito al progetto di piano direttore. L'evasione delle prese di posizione pervenute è illustrata nel rapporto esplicativo.

Dal punto di vista formale, i presupposti per l'adeguamento del piano direttore cantonale e per l'approvazione del piano direttore regionale sono soddisfatti.

4. Valutazione materiale

4.1 Estrazione/utilizzazione di materiali Crotto Albigna (oggetto 12.VB.03): dato acquisito per utilizzazione di materiali tappe A+B (deposito di materiale non inquinato)

Come osservato in precedenza, il dato acquisito nel piano direttore cantonale si basa sull'avvenuta concretizzazione del progetto nella pianificazione direttrice cantonale e sulla revisione della pianificazione delle utilizzazioni del Comune di Bregaglia riferita al progetto ed elaborata nello stesso tempo.

Nel quadro della procedura per il piano direttore si è proceduto segnatamente anche alla motivazione concettuale e alla ponderazione degli interessi in merito alle possibilità di estrazione e deposito nella regione. Nel frattempo, le questioni aperte sono state concretizzate e chiarite in modo tale da soddisfare i presupposti per una definizione quale dato acquisito.

4.2 Aggiornamento adeguato al livello di altri oggetti del piano direttore sul piano cantonale e regionale

In relazione alla determinazione dell'ubicazione Crot Albigna quale deposito di materiale, si può parallelamente rinunciare alla zona n. 12.VB.01.4 e 01.5 (due superfici parziali) prevista finora nel piano direttore per un deposito di materiale con successivo riempimento. Questo oggetto viene quindi stralciato.

Al contempo, con il presente adeguamento del piano direttore regionale vengono aggiornati singoli oggetti in base allo stato attuale. Queste modifiche non danno adito a nessuna osservazione.

4.3 Considerazione dei risultati della procedura di corapporto tra gli uffici cantonali

Le prese di posizione con indicazioni e osservazioni per l'attuazione pervenute dagli uffici cantonali nel quadro della procedura di corapporto sono state analizzate e trattate nel rapporto esplicativo. I risultati sono stati utilizzati in sede di rettifica finale dei documenti relativi al piano direttore.

Dal punto di vista materiale non vi sono dunque obiezioni, richieste e cognizioni che si oppongono all'approvazione degli adeguamenti nel piano direttore regionale e all'emanazione dell'adeguamento dell'oggetto nel piano direttore cantonale.

In virtù degli art. 14 cpv. 2 e 18 cpv. 3 LPTC

il Governo decreta:

1. L'adeguamento del **piano direttore cantonale** (estratto degli oggetti capitolo 7.4 Bregaglia; estratti della carta del piano direttore con le modifiche del piano direttore, relazione esplicativa relativa all'aggiornamento, stato 15 settembre 2016) viene deciso e dichiarato vincolante per le autorità del Cantone.
2. L'adeguamento del **piano direttore regionale (12.601/602 Estrazione e utilizzazione, deposito di materiali e gestione rifiuti edili, aggiornamento)** deciso dalla **Regione Bregaglia** il 5 ottobre 2015 viene approvato ai sensi dei considerandi e dichiarato vincolante per le autorità del Cantone dei Grigioni.
3. Le conclusioni e gli incarichi risultanti dal rapporto esplicativo dovranno essere considerati in modo adeguato al livello nelle fasi successive dell'attuazione.

4. Il Dipartimento dell'economia pubblica e socialità viene incaricato di sottoporre per approvazione alla Confederazione, insieme ad altre questioni, l'aggiornamento del piano direttore cantonale.
5. L'Ufficio per lo sviluppo del territorio viene incaricato di aggiornare il piano direttore in internet conformemente al presente decreto e di trasmettere ai destinatari indicati in appendice il presente decreto e la documentazione relativa al piano direttore.
6. La Regione Maloja viene incaricata di garantire la presa in visione della documentazione relativa al piano direttore regionale approvato nella regione.
7. La Regione Maloja provvede alla tenuta a giorno dei dati digitali.
8. Comunicazione a:
 - Comune di Bregaglia, casella postale 36, 7606 Promontogno
 - Regione Maloja, Quadratscha 1, 7503 Samedan
 - Ufficio per lo sviluppo del territorio (in forma elettronica)
 - Cancelleria dello Stato
 - Dipartimento dell'economia pubblica e socialità (in duplice copia, unitamente agli atti)



In nome del Governo

Il Presidente:

Dr. Chr. Rathgeb

Il Cancelliere:

Dr. C. Riesen

Comunicazione e documentazione da parte dell'UST-GR

	Decreto go-vernativo	Documenti relativi al piano direttore
Regione Maloja	2	2
Comune di Bregaglia	1	1
Ufficio per la caccia e la pesca	1	
Ufficio per la natura e l'ambiente	1	1
Ufficio foreste e pericoli naturali	1	1
Ufficio tecnico	1	
Dipartimento costruzioni, trasporti e foreste	1	
Cancelleria dello Stato	1	1
Ufficio per lo sviluppo del territorio dei Grigioni	3	3
GIS Plan AG	1	1

UST-GR Pf 4.11.16